



SI - 3 -	HR / BIH - 7 -	SRB / BIH / MNE - 11 -	MK - 15 -	GB - 19 -	DE / AT - 23 -	RO - 27 -	SK - 31 -	HU - 35 -	PL - 39 -
CZ - 43 -	BG - 47 -	UA - 51 -	RU - 55 -	FR - 59 -	FI - 63 -	DK - 67 -	NO - 71 -	SE - 75 -	

1. Kostkarka do lodu

2. Kosz na lód

3. Łyżka do lodu

Ważne wskazówki bezpieczeństwa

Aby zminimalizować niebezpieczeństwo pożaru, porażenia prądem lub okaleczenia podczas używania kostkarki do lodu, należy przestrzegać następujących podstawowych wskazówek bezpieczeństwa:

Przed użyciem należy sprawdzić, czy napięcie sieci elektrycznej odpowiada napięciu wskazanym na tabliczce znamionowej urządzenia. // Nie należy usuwać etykiet ostrzegawczych oraz tabliczek lub etykiet zawierających dane o kostkarcie do lodu. // Kostkarkę do lodu należy podłączyć do uziemionego gniazda sieciowego, do którego może być podłączone wyłącznie to urządzenie. Do tego samego gniazda nie należy podłączać żadnego innego urządzenia. Należy się upewnić, że wtyczka jest w całości włożona do gniazda sieciowego. // Urządzenie musi być uziemione. Urządzenie jest wyposażone w przewód przyłączeniowy z przewodem ochronnym. Wtyczkę należy podłączyć do odpowiednio umieszczonego i uziemionego gniazda sieciowego. // Nie należy używać przedłużaczy, ponieważ mogą one się przegrzać, co stwarza ryzyko pożaru. Jeśli konieczne jest użycie przedłużacza, należy wybrać model z przewodem ochronnym. // Przewody przedłużacza powinny być dostosowane do mocy zasilanego urządzenia. // Przedłużacz nie może swobodnie zwisać, aby nie stanowił zagrożenia dla dzieci, które mogłyby go pociągnąć. // Jeśli urządzenie ma uszkodzony przewód przyłączeniowy lub wtyczkę, wystąpiła usterka w jego działaniu lub jest ono w jakikolwiek sposób uszkodzone, nie należy go używać, tylko zwrócić do najbliższego autoryzowanego serwisu w celu naprawy, kontroli lub wyregulowania. // Uszkodzony przewód przyłączeniowy może wymienić wyłącznie producent, autoryzowany serwis lub inne przeszkolone osoby. // Instrukcja obsługi urządzeń zawierających gaz pędny, używany w materiałach izolacyjnych, musi posiadać informacje o jego odpowiednim użyciu. // Przewód przyłączeniowy nie może swobodnie zwisać. // Urządzenia nie należy stawiać bezpośrednio na gorącym palniku gazowym lub grzałce elektrycznej oraz w ich sąsiedztwie, jak również wkładać do rozgrzanego piekarnika. // Przewód przyłączeniowy nie może stanowić przeszkody, o którą można się potknąć i musi być niedostępny dla dzieci. // Przewód przyłączeniowy nie może dotykać

gorących powierzchni. // Używanie przedłużaczy lub urządzeń, które nie są zalecane lub sprzedawane przez producenta, może spowodować pożar, porażenie prądem lub okaleczenie. // Dotyknięcie parownika w czasie działania urządzenia może powodować odmrożenia. // Nie należy zanurzać żadnej części urządzenia w wodzie lub w innych płynach. // Przed wyłączeniem urządzenia należy zawsze ustawić włącznik w położeniu „wyłączony” („OFF”), a następnie wyjąć wtyczkę z gniazda sieciowego. // Przed włożeniem wtyczki/wyciągnięciem wtyczki do/z gniazdka należy się upewnić, że ręce nie są mokre. // Podczas czyszczenia oraz w fazie spoczynku urządzenie powinno być odłączone od sieci elektrycznej. // Do urządzenia należy wlewać wyłączenie bezpieczną i czystą mikrobiologicznie wodę. // Nie należy czyścić kostkarki do lodu środkami łatwopalnymi. Opary mogą powodować ryzyko pożaru lub wybuch. // Nie należy stawiać urządzenia do góry nogami. Jeśli dojdzie do przewrócenia urządzenia, należy je prawidłowo postawić i odczekać 2 h, zanim zostanie ono ponownie uruchomione. // Urządzenie przyniesione zimą, z zewnątrz, do zamkniętego pomieszczenia, powinno przed użyciem ogrzać się do temperatury pokojowej. // Do urządzenia nie należy wkładać materiałów łatwopalnych, wybuchowych czy żrących. // Nie należy używać urządzenia, z którego wydobywa się gaz łatwopalny. // Aby zapobiec pożarowi, nie należy przechowywać gazów ani innych łatwopalnych środków w pobliżu urządzenia. // Przed przestawieniem kostkarki do lodu w inne miejsce należy odłączyć ją od sieci elektrycznej, aby nie dopuścić do uszkodzenia układu chłodzenia. // Nie należy samodzielnie demontować, naprawiać, zmieniać, dostosowywać lub wymieniać części urządzenia. // Niniejsze urządzenie nie jest przeznaczone do użytkowania przez osoby (w tym dzieci) o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych, lub z brakiem doświadczenia i wiedzy, chyba że zostały one poddane nadzorowi lub instruktażowi dotyczącemu użytkowania urządzenia przez osobę odpowiedzialną za ich bezpieczeństwo. // Dzieci nie mogą bawić się urządzeniem. // Dzieci w wieku powyżej 8 lat oraz osoby o ograniczonej sprawności fizycznej, czuciowej lub umysłowej, jak również nie posiadające odpowiedniego doświadczenia i wiedzy, mogą korzystać z urządzenia tylko pod nadzorem lub po szkoleniu w zakresie bezpiecznego korzystania z urządzenia i uświadomieniu o potencjalnych zagrożeniach. // Dzieci nie powinny czyścić urządzenia oraz dokonywać czynności konserwacyjnych bez nadzoru. // Jeśli maszynę obsługują dzieci lub znajdują się w pobliżu podczas jej używania, należy zachować wzmożoną

Urządzenie jest oznaczone zgodnie z dyrektywą europejską 2012/19/WE dotyczącą zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE). Dyrektywa określa obowiązujące w całej Unii Europejskiej wymagania w zakresie zbierania i zarządzania zużytym sprzętem elektrycznym i elektronicznym.

czujność. // Nigdy nie należy zostawiać włączonego urządzenia bez nadzoru. // Nie używać urządzenia na zewnątrz. // Używaj urządzenia wyłącznie zgodnie z jego przeznaczeniem. // Po upływie okresie użytkowania urządzenie należy wyrzucić/zutylizować zgodnie z obowiązującymi przepisami dotyczącymi utylizacji urządzeń zawierających łatwopalny gaz pędny oraz łatwopalny środek chłodniczy.

!Ostrzeżenia:

Do kostkarki do lodu należy wlewać wyłącznie wodę pitną. //Należy zadbać o to, aby szczeliny wentylacyjne lub otwory w obudowie urządzenia czy elementu kuchennego, w którym jest ono wbudowane, były otwarte. // Nie stosować urządzeń mechanicznych lub innych środków przyspieszających proces rozmrażania, z wyjątkiem środków zalecanych przez producenta. // Należy uważać, aby nie uszkodzić obiegu układu chłodzenia. // Nie należy używać żadnych urządzeń elektrycznych wewnątrz urządzenia, chyba że ich użycie zaleca producent. // W urządzeniu nie należy przechowywać żadnych materiałów wybuchowych, takich jak pojemniki z aerozolem zawierające gaz pędny. //

⚠ Ostrzeżenie: Ryzyko pożaru/materiały łatwopalne // Podczas instalacji urządzenia należy zadbać, aby przewód przyłączeniowy nie był ściśnięty, przyciśnięty ani uszkodzony. // Za urządzeniem nie powinny znajdować się elektryczne rozdzielacze lub przenośne źródła zasilania (akumulatory lub generatory). // Urządzenie jest przeznaczone do użytku domowego. Należy zachować tę instrukcję.

ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

Problem/zakłócenia	Możliwa przyczyna	Rozwiązanie
Świeci lampka ostrzegawcza ADD WATER (Dodaj wodę)	<ol style="list-style-type: none"> 1. Nizki poziom wody – za mało wody w urządzeniu 2. Filtr na dnie zbiornika na wodę jest zatkany 3. Błąd działania pompy 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Przerwij wytwarzanie lodu, ponownie nalej wodę i naciśnij przycisk ON/OFF (włącz /włącz), aby ponownie uruchomić cykl produkcji lodu. 2. Wyczyść urządzenie. 3. Zanieś urządzenie do autoryzowanego punktu serwisowego.
Świeci lampka ostrzegawcza FULL (Kosz na lód jest pełny)	<ol style="list-style-type: none"> 1. Kosz na lód jest przepełniony i kostki lodu blokują podczerwień. 2. Lampka na podczerwień (czujnik/ dioda nadajnikowa i odbiornikowa) nie działa. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Usuń lód z koszyka. 2a. Wyczyść zanieczyszczenia lub ciała obce z diody nadajnikowej i odbiornikowej oraz ponownie uruchom urządzenie. 2b. Jeśli po wyczyszczeniu diod i ponownym uruchomieniu lampka na podczerwień/dioda nadajnikowa i odbiornikowa nadal nie działa, skontaktuj się z serwisem.

Problem/zakłócenia	Możliwa przyczyna	Rozwiązanie
Kostki lodu są zlepione	Wytwarzanie lodu trwa za długo.	Przerwij proces wytwarzania lodu. Gdy lód się roztopi, ponownie uruchom urządzenie.
	Woda w zbiorniku na wodę jest zbyt zimna.	Do zbiornika wlej wodę o temperaturze pomiędzy 8°C a 25 °C.
Urządzenie wydaje się działać normalnie, ale nie wytwarza lodu.	Temperatura otoczenia lub wody jest zbyt wysoka.	Sprawdź, czy temperatura otoczenia nie przekracza 32 °C i nalej zimną wodę do zbiornika.
	Wyciek układu chłodzenia.	Skontaktuj się z serwisem.
	Zatkany układ chłodzenia.	Skontaktuj się z serwisem.
Słaba jakość wytworzonego lodu	<ol style="list-style-type: none"> 1. Słabe odprowadzenie ciepła. 2. Temperatura wody jest zbyt wysoka 3. Temperatura otoczenia jest zbyt wysoka. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Aby zapewnić odpowiednią wentylację, zachowaj przestrzeń 15 cm dookoła urządzenia. 2. Do zbiornika wlej wodę o temperaturze pomiędzy 8°C a 25 °C. 3. Używaj kostkarki, gdy temperatura otoczenia wynosi pomiędzy 10°C a 32 °C.

OCHRONA ŚRODOWISKA

Po upływie okresu trwałości użytkowej urządzenia nie wyrzucać go razem z odpadami domowymi. Przekazać je do autoryzowanego zakładu utylizacji odpadów. Pozwoli to chronić środowisko.

GWARANCJA I NAPRAWA:

Aby uzyskać więcej informacji lub w razie problemów proszę odwiedzić stronę internetową Gorenje pod adresem www.gorenje.com lub skontaktować się z działem obsługi klienta Gorenje w swoim kraju (numery telefonów zostały podane na międzynarodowej karcie gwarancyjnej). W przypadku braku takiego centrum w danym kraju proszę skontaktować się z lokalnym dystrybutorem Gorenje lub z działem małych urządzeń domowych i urządzeń do pielęgnacji ciała Gorenje.

UWAGA

Wyłącznie do użytku osobistego!

GORENJE ŻYCZY PRZYJEMNEGO KORZYSTANIA Z URZĄDZENIA.

Zastrzegamy sobie prawo do wprowadzenia zmian.

gorenje
Life Simplified